

Expéditeur (nom, adresse, pays)
MAGNA PT S.p.a.
 Via dei ciclamini, 4
 I-70026 MODUGNO - BARI

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF



LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE

Diese Beförderung unterliegt trotz etwaiger gegenseitiger Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im Internationalen

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire de transport international de marchandises par route (CMR) - Straßengüterverkehrs (CMR)

2 Destinataro (Regione sociale, città, stato)
 Destinataire (nom, adresse, pays)
Renault Cergy CDP
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
95610 ERAGNY FR

16 Trasportatore (Regione sociale, città, stato)
 Transporteur (nom, adresse, pays).
WABERER

3 Luogo previsto per la consegna della merce
 Lieu prévu pour la livraison de la marchandise

17 Trasportatori successivi (Regione sociale, città, stato)
 Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)

Ort/Lieu IDEM
 Land/Pays

4 Luogo e data della presa in carico della merce
 Lieu et date de la prise en charge de la marchandise

18 Riserve e osservazioni del trasportatore
 Réserves et observations des transporteurs

Ort/Lieu **MODUGNO**
 Land/Pays **ITALY**
 Datum/Date **04.01.2022**

5 Documenti allegati
 Documents annexés
 Delivery note: 4044796-4044795-4044794-4044798-4044793-
 4044792-4044791-4044790-4044789-4044788-4044787-
 4044786-4044785-7261122-7261153-7261155

6 Contrassegni e numeri DC4 TMS	7 Numero dei colli	8 Imballaggio	9 Descrizione	10	11 Peso lordo kg. Poids brut kg.	12 Volume m3 Cubage m3
320109662R		cardboard box	14 pcs		TOT 2.500kg	
320103289R		cardboard box	1 pcs			
320109565R		cardboard box	1 pcs			
320101747R		cardboard box	2 pcs			
320108777R		cardboard box	1 pcs			
320104170R		cardboard box	1 pcs			
DC4 COMPONENTS						
383427234R	1	carton box	448 pcs			
305731189R	34	carton boxes	136 pcs			
349380594R	1	carton box	10 pcs			
8201605160	2	carton boxes	24 pcs			
8201084684	1	carton box	2000 pcs			
328820716R	1	carton box	16 pcs			
349736344R	1	carton box	20 pcs			
DW05 Components						
321041926R	3	carton boxes	160 pcs			
349738944R	1	carton box	20 pcs			
205947476R	9	carton boxes	54 pcs			

UN-Nr. Klasse: Ziffer Buchstabe (ADR)
 Un-No: Classe: Chiffre Lettre (ADR)

13 Istruzioni del mittente
 Instructions de l'expéditeur (formalités et autres)
P011213601

19 zu zahlen vom: A payer par:	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
Fracht Frais de transport			
Erhöbungen Réductions			
Zahlungssumme Solde			
Zuschläge Suppléments			
Nebengebühren Frais accessoires			
Sonstiges Divers			
Zu zahlende Gesamtsumme/ Total à payer			

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement
 Transporte prepagato / Franco

20 Convenzioni particolari / Conventions particulières

Transporto a carico del destinatario / Non Franco: **FCA**

21 Compilato a / Etabli le à **MODUGNO** am/le **04.01.2022**

24 Merce ricevuta / Réception des marchandises
 Data / Date

22 **MAGNA PT S.p.a. - VIA DEI CICLAMINI, 4 - I-70026 MODUGNO - BARI**

23 **JL851**
 (Firma e timbro del trasportatore)
 (Signature et timbre du transporteur)

(Firma e timbro del destinatario)
 (Signature et timbre du destinataire)

25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen			Paletten-Absender - Expéditeur des palettes				Paletten - Empfänger - Destinataire des palettes			
von	bis	km	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch	Art	Anzahl	Kein-Tausch	Tausch
			Euro-Palette				Euro-Palette			
			Gitterbox-Palette				Gitterbox-Palette			
			Einfach-Palette				Einfach-Palette			

26 Vertragspartner des Frachtführers

27 Amtliches Kennzeichen / Nutzlast in kg / Bestätigung des Empfängers / Bestätigung des Fahrers

BORDEREAU DE LIVRAISON N°: 4044794

DATE: 04.01.2022 12:00:00 TELETRANSMIS

VENDEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA
Noire NoId.TVA IT04886850728

EXPEDITEUR

Magna PT S.p.A. Modugno
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO (BARI) BA

DESTINATAIRE

Ditta Renault Cergy CDPR
Service 00442
Avenue du Gros Chêne
F-95610 ERAGNY
CERGY

CODE VENDEUR: 00269845

VOTRE CONTACT: Battista, Giuseppe
TELEPHONE: +39/0805858-660 / -654

EXPEDITION: 04.01.2022 A: 16:30
ARRIVEE: 07.01.2022 A: 12:00

351207

DESIGNATION ARTICLE PAYS D'ORIGINE N° COMMANDE	N° D'ARTICLE	QUANTITE EXPEDIEE	UNITE	TYPE	NBR	NUM.D'UC	QTE PAR UC	N° DE L'ORDRE	N° U.M
KIT ROULEMENT ET PLA IT 509239	8201505160	24	PCE	CAR-G-12-	2	63775912 a 63775913	12		

TRANSPORTEUR

Wabers International AG
Nagykoerosi 351
H-1239 BUDAPEST

LIEU DE TRANSIT

POIDS BRUT TOTAL: 10 KGM
NOMBRE TOTAL UM: 2
N° DE L'UNITE DE TRANSP. JL851
N° DE L'IDENTIFIANT TRANSP. 509239